

### <sup>如有问题</sup> 请打电话

#### LG电子技术服务中心

北京: (010) 67346868 上海: (021) 62915858 成都: (028) 85551818 沈阳: (024) 88525858 武汉: (027) 83761818 广州: (020) 86231818 济南: (0531) 2055858 天津: (022) 86999898

南京LG熊猫电器有限公司

南京: (025) 86897878

地址: 中国南京市白下区海福巷118号

电话: 025-84879998 传真: 025-84872931 邮编: 210007

售后服务热线: 025-84876315

免费咨询电话: 8008288008 (全国区域免费电话)



售后服务网址 http://www.lge-panda.com





### 使用说明书



# 洗衣机

**XQB70-26SA** 

10001010101000111101010

DIGITAL

# D LG LTALE



1000 FO TO TO TO LOOK BEFORE THE SECOND CONTRACTOR

10001010101000111101010010100101

001111010101011101011 http://www.lge-panda.com

免费服务电话 8008288008 在使用本产品之前,请您仔细 阅读该说明书,并请妥善保存, 以备将来需要。

P/NO:3828EN3794W

### 品介绍



\_] ]

折盖开着时机器不能运作。

在洗涤、漂洗、脱水时,若折盖打开机器则自动停止运行。

在运行过程中,洗衣机内桶有时可能会产生一点噪音,这是洗衣机为达到最佳 的运行状态而进行的自我修复功能,因此洗衣机仍然是正常的。

#### 高级感知功能

● 传感器自动检测用户投入的洗涤剂量以及水的温度和水的硬度,微电脑经 过解算,选定最佳的洗涤、漂洗程序,达到最好的洗涤效果。

#### 模糊逻辑控制方式

- 洗衣机自动感知衣量,并设置最佳洗衣状态,洗衣时间。
- 电子控制系统采用了最先进的技术,确保提供最佳洗涤。



#### 桶转直接驱动式洗涤

内桶旋转

离心力产生的穿透水流



内桶高速旋转

离心力产生穿透水 流,瓦解污垢。

产生循环喷射水流

#### 低噪音直接驱动系统

- 性能优良的无刷电机不用皮带和离合器直 接驱动内桶,因此降低了洗衣机的噪音。
- 洗衣机根据桶内衣物的质地自动调节到最 合适的转速。

注意:将洗衣机的底部包装泡沫移去,否则洗衣机不能正常工作。



#### 请看说明书

在这里你会看到一些有用的提示,告诉你如何正确的使用和保养你的洗衣机。在洗衣机使用寿命内,对部件小小的保护就可以为你节约大量的时间和金钱。在故障诊断栏你会找到一些普通问题的答案。如果你首先看一下故障诊断表,你可能根本不需打电话求助。

	介绍	重要安全注意事项	4
		部件名称	7
		功能说明	8
	开始洗之前	洗衣前的准备	9
		水位、洗涤剂、漂白剂及柔软剂的使用	11
		操作键功能	14
1	洗衣程序	标准洗涤	16
		经济洗涤	16
		牛仔洗涤	16
		羊毛洗涤	16
		纤细洗涤	16
		浸泡洗涤	18
		随心洗涤	19
		静音洗涤	20
		洁桶洗	21
		预约洗涤	22
	其它功能选择	可选择的洗衣方式	23
		其他有用的功能	24
	安装方法	安放与水平	25
		进水管的连接	26
		排水管的连接	27
	维护保养	清洁	28
		清洁与维护	29
	故障诊断	故障诊断	30
	规格	规格	33

# **重**要安全注意事项

为了防止危害或损伤到使用人和他人的人身与财产,就安全方面需务必遵守的事项作如下说明:

■ 对无视表示内容,错误地使用时,会引起的危害或损伤的程度,用下列符号进行分类、说明。



\_11

警告

违反标识事项时有可能发生严重的伤害或死亡的内容



注意

违反标识事项时有可能发生轻微的伤害或产品损伤的内容

■ 对希望遵守的内容的种类,用下列符号进行分类/说明。例如:

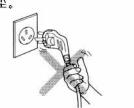
$\bigcirc$	该图标是对有可能发生危险的事项和操作唤起注意的记号。
A	该图标在特定条件下,唤起有可能触电的注意的记号。
	该图标在特定条件下,唤起有可能发生火灾的注意的记号。
	该图标在特定条件下,有可能发生破裂的注意的记号。

### ⚠ 警告



#### ● 有可能触电

- 1.请勿用湿手插/拔电源插头。
- 2.保持电源插头清洁,勿用湿布除尘。





#### ● 有可能触电

- 1.请单独使用 220V~,5A 以上的 三芯电源插座。
- 2.插座要可靠接地。





#### ● 有可能触电

- 1.除修理技术者外请不要随意拆 卸或改造洗衣机。
- 2.电源线采用 Y 形连接,如有损坏,必须由专业人员更换;或与 我公司售后服务热线联系。

## **重** 要安全注意事项



#### ● 有可能发生火灾或漏电

1. 不要让洗衣机接触或靠近热源/明火(如:蚊香、蜡烛、香烟等)。





#### 有可能发生火灾、短路、 漏电

1.清洁时请不要往洗衣机上洒水。





I L

#### ● 有可能发生火灾或短路

- 1.使用完毕与清洁时请拔出电源 插头。
- 2. 拔插头时请勿拽拉电源线。
- 3.电源插头接触过松时请勿使 用。
- 4.请勿强弯、绑扎、重压电源线。
- 5.请不要将洗衣机放在户外或湿 气大的地方使用。
- 6.请勿放置在地毯上使用。



#### ● 可能发生爆炸

1. 请勿将易燃/挥发性物质或沾有上述物质的衣物放入或靠近洗衣桶。



#### ● 会引起人身伤害

1. 请勿让幼童接触或靠近洗衣机...



#### ● 会引起人身伤害

- 1.运行中请勿将手伸到洗衣机下面。
- 2.脱水桶未完全停止旋转前,请 勿用手触摸桶内衣物。



### ∧ 注意

#### ● 可能发生变形

- 1. 用温水洗涤时,请勿超过40℃。
- 2. 请勿攀爬或搁置重物在洗衣机



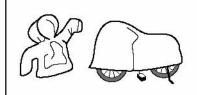
#### ● 可能引起损坏

 不要让水在机器中残留,以免 冻结。



#### ● 可能引起振动

1. 请不要洗涤防水性衣物(如:雨 披、羽绒服、浴帘、睡袋等)。





### **手** 要安全注意事项

使用前请看完指南。

▲ 警告!

为了您的安全,请一定要遵守说明书中的注意事项,以防止发生火灾或使爆炸、触电的危险降至最小,防止机器损坏及人身伤害。

#### 正确的安装

- 不要安装在 0℃以下的环境下或暴露在外界。
- 按说明正确放置洗衣机。

- 当洗衣机安装在铺地毯的地上时,通风口不 要被地毯阻塞。
- 机器要放在合适的位置,使插头容易插上。

#### 洗衣机区域

■ 在洗衣机下面和周围不要放置易燃物质,如 纤维纸、碎布、化学制品等。

- 当洗衣机被小孩使用或靠近时应密切注意, 不要让小孩在上面玩耍,躲进里面。
- 使洗衣机远离火或热源。

#### 使用洗衣机时

- 按照这本用户说明书中指定的方法使用机器。
- 当洗衣机运行时,不要将手伸进机器,等到 完全停止转动再打开盖子。
- 不要将氯气漂白剂同氨或酸性物质如醋或 除锈剂混合。混合不同的化学物质会产生有 毒气体危及生命。
- 不要洗涤或甩干那些在易爆、易燃溶剂(如蜡、油、油漆、汽油、脱脂剂、干洗剂、煤油等) 里擦过、洗过、浸泡过或弄脏的可能会引起燃烧或爆炸的物品。
- 洗涤过程能降低衣物的阻燃物,为了避免这种情况,请仔细遵守衣物的养护说明。
- 为使触电可能性降至最低,在进行维护或清洗时,应先拔掉电源插头或关掉家用接线板使电路断开。

注意:按电源键切断电源并不能安全将电路切断

■ 当机器被损坏,出故障时,部分散开或部件 丢失损坏时,不要操作洗衣机。

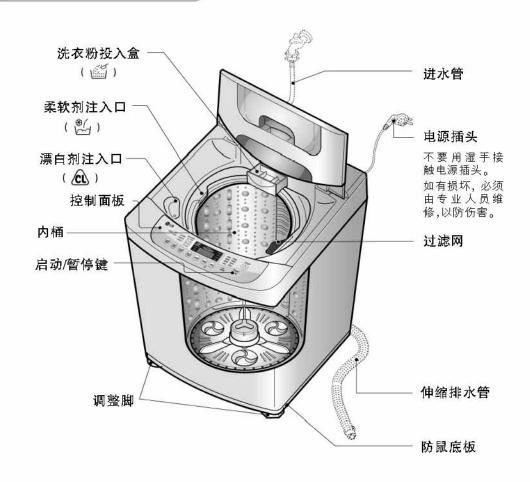
#### 不用时

- 关掉水龙头以减少对管子和进水阀的压力, 使因管子破裂而漏水的可能性减至最小,检 查进水管的状态,它使用5年后需要更换。
- 在将洗衣机废弃或不再使用时盖上它的盖 子以防止小孩子藏进里面。
- 不要自己修理或更换洗衣机部件,除非在用户说明书中特别的说明或印有你可以理解的用户维修介绍并且你有足够的技术来进行维修。
- 不要损坏控制键。

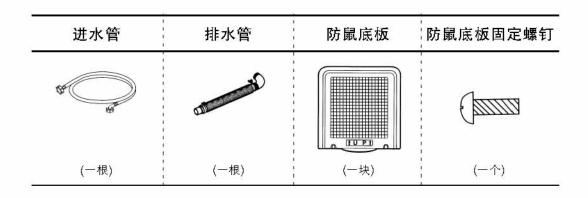
请仔细阅读和遵守安全注意事项。

# 音[]件名称

#### 洗衣机



#### 附件



I L

## 丁力能说明

该洗衣机提供了多种洗涤方式,适用于各种条件下各类衣物的洗涤。

#### 各类洗涤程序

#### 标准洗

该程序用来洗涤一般类型的衣物,如被单,毛巾,衬衣等。(详见 16 页)

#### 牛仔洗

该程序用来洗涤较脏或厚重的衣物,如牛仔,罩衣等。(详见 16 页)

#### 纤细洗

该程序用来洗涤纤细织物,衣物量不超过 2kg。(详见 16 页)

#### 羊毛洗

该程序用来洗涤羊毛织物。(详见 16 页)

可用洗衣机洗涤的羊毛织物的纤维是经过特殊处理的,它可以防止衣物在洗涤过程中的损坏。但是大多数手工制的衣物都不是由这种纤维制成的,建议您对这类羊毛织物用手洗。

- 洗前请严格遵守衣物的养护说明。
- 使用合适的中性洗涤剂。
- 手洗后的衣物可用洗衣机进行脱水。
- 把衣物按照原样,平放在毛巾上进行晾干,避免太阳光直接照射。(温度过高或衣物不平都可能使它收缩或粘结。)
- 一些羊毛类的衬垫物或羊皮革织物可以放在洗衣机中洗涤。但可能导致损坏(确保整个衣物都能适用洗衣机,而不仅仅是它的部分材料适用)您可以用手洗这类织物,然后用洗衣机脱水。

#### 随心洗

该程序用来存储您最常用的洗涤程序。(详见 19 页)

#### 静音洗

该程序用于在夜间洗涤衣物。(详见 20 页)

#### 根据衣物情况选择洗涤方式

#### 经济洗

该程序用于洗涤少量或不太脏的衣物,建议衣物量不超过 2kg。(详见 16页)

#### 浸泡洗

该程序能最大限度的洗涤特脏的衣物。(详见 18 页)

#### 其它洗涤方式

#### 洁桶洗

该程序用于清洗洗衣机内桶和外桶。(详见21页)

#### 预约洗

该程序用来推迟洗衣结束时间,用户可以根据需要来设定时间。(详见22页)

#### 选择性的洗涤方式

根据用户的需要,可以只选择脱水、漂洗+脱水、漂洗、洗涤+漂洗、洗涤、洗涤+漂洗+脱水,快速浸泡+洗涤+漂洗+脱水。

### **洗** 衣前的准备

#### 衣物洗涤提示标签

- ★ 查看所洗衣物上的洗涤标识,它会告诉你衣服的成份以及洗涤需注意的事项。
- ★ 对适合使用同样洗涤程序,同脱水转速的衣物进行分类。



#### 分类

不同的衣物应选用不同的洗衣方法,以达到最佳洗涤效果。

污渍(强、中、弱) 根据衣物类型及污渍程度对衣物分类。

颜色(白色、浅色、深色) 把白色织物与有颜色的织物区分开来。

毛絮 把易产生毛絮的织物与易吸附毛絮的织物区分开来。

日本工学和共和化 子國祖集 组体外组集 子士 日本族

● 易产生毛絮的织物 毛圈织物,绳绒线织物,毛巾、尿布等

● 易吸附毛絮的织物 合成织物,灯蕊绒,袜子等。

-9-

IL

# **洗** 衣前的准备

#### 放入衣物前注意检查

- 申 将所有口袋中的物品取出,如钉子、发夹、钢笔、硬币、钥匙、 别针之类的物品会损伤洗衣机及衣服。
- 固定拉链、挂钩、带子之类的东西防止勾住别的衣物。
- 缝补有裂口的织物及松动的钮扣。
- 去除松动的文胸衬托以防损伤洗衣机及衣物。
- 对污渍进行预处理。
- 检查衣服是否可以水洗。
- 检查衣服上的洗涤指南标识。

#### 对于很脏的衣物或衣物上的特殊的污渍要进行预处理。

- 衬衫的领子和袖子在放入洗衣机前,应先用清水或洗衣粉进行预洗。
- 衣物上的油渍或很脏的污渍,在洗衣机洗之前,应先用肥皂或洗衣粉预洗。
- 衣物上的污渍进行预洗,要越快越好,它们在衣物上停留的时间越长,就越难除去。

#### 放置

- 在洗涤前水位要将衣物覆盖住,根据实情调整衣物大小,松动 的衣物不要超过洗衣桶上端孔位。
- 洗涤开始后再添加衣物需按启动/暂停键,将衣物浸入水中再 关上折盖按启动/暂停键再进行洗涤。
- 在洗涤大而轻的衣物(例如:棉衣、羊毛等)前,应该将该类衣物放入尼龙袋中,必须使衣物完全浸泡在水中,以免衣物受损。
- 将长而精致的衣物放入尼龙袋中洗涤,对那些带子较长的衣物,使用尼龙袋会有效防止缠绕。
- 不要使用洗衣机洗涤防水衣物(例如:雨衣等)。
- 不要洗涤沾有易燃物质(如蜡、清洁剂等)的织物。







### 位、洗涤剂、漂白剂及柔软剂的使用

#### 水的使用

#### 水位

- 洗衣机会自动识别衣量,设置水位与洗涤剂量。
- 当你选择了洗衣程序,控制面板上会显示出所需的水位和洗涤剂量。
- 洗衣机自动识别了水位后,即使控制面板上显示的是同样的水位,洗衣机也会根据衣物的多少,进水量会有所不同。
- 图中每杯可放 40g 浓缩洗衣粉。



IL

#### 洗涤剂的使用

#### 洗涤剂

● 遵守洗涤剂包装上的指导说明。衣物洗涤不净最普遍的一个问题是使用了过少的洗涤剂。如果水质太硬,衣量大,受污程度高,水温过低,应加入较多的洗涤剂。

#### 选择正确的洗涤剂

- 我们建议使用国产洗涤剂,不应采用肥皂片或颗粒状洗涤剂。洗涤羊毛类织物时,应 选用专用的羊毛洗涤剂。
- 为避免洗下来的污垢污染被洗衣物,请勿使用含植物油脂的肥皂粉,肥皂片和液体肥皂。

#### 洗涤剂量

- 当你选择了洗衣程序,控制面板上会显示出所需的水位和洗涤剂量。图中每杯可放 40g 浓缩洗衣粉。
- 正确的洗涤剂量应根据洗涤物受污程度的不同有所不同。(如牛仔、工作服通常需用较多的洗涤剂而浴巾等则较少)。
- 对于液体或浓缩洗涤剂遵守洗涤剂产品的指导说明。

注意:检查洗涤剂量是否合适,在洗涤过程中半开折盖,水面应有薄薄的一层泡沫。太多的泡沫看上去也许很好,但不能达到清洁洗涤的效果,过少的泡沫说明洗涤剂量不够,不能完全去除污垢。

如果使用了过多的洗涤剂,衣物不能达到干净有效的漂洗效果。而且也会造成环境污染,所以请使用合适的洗涤剂量。

## フく位、洗涤剂、漂白剂及柔软剂的使用

#### 洗涤剂的投放

- 拉开洗涤剂盒,放入适量的洗涤剂。
- 一些洗涤剂应在投放前完全溶解,以达到最佳洗涤效果。查阅洗涤剂包装上的指导说明。

洗涤剂投放处



#### 漂白剂的使用

- 检查衣服上的洗涤标识,将需漂白的衣物区分开。
- 稀释液体氯化漂白剂。
- 根据漂白剂使用说明,取适量的漂白剂量。
- 洗涤之前,将适量的漂白剂量投入漂白剂注入口。避免飞溅和溢出。粉末漂白剂应在投放之前和水混合稀释。



#### 注意

- 请勿将未稀释的漂白剂直接浇到洗涤物上,以防衣物变色或布质受损。
- 不要将氯化漂白剂与含氨或酸的物品混合(诸如醋,除锈剂等),否则可能导致致命气体。
- 不要将粉末漂白剂直接投入漂白剂注入口。

#### 柔软剂的使用

- 用水稀释纤维柔软剂。没有稀释的纤维柔软剂将导致像油渍一样的斑点。
- 如图,取适量的的纤维柔软剂,投入柔软剂注入口,纤维柔软剂在最后一次漂洗时被自动投入到内桶中。
- 选择"经济"、"羊毛"程序时,请在最后一次漂洗中 将柔软剂直接投入内桶中。
- 投放时不要溢出,投入口最多能容纳 35mL 柔软剂,溢出将导致纤维柔软剂过早的投入到内桶中, 这会引起衣物的斑点。



-12-

● 纤维柔软剂的粘度不同,效果也会不同,高粘度的纤维柔 软剂效果差一些,应将它稀释后再投入。

#### 注意

- 不要将纤维柔软剂与洗涤剂混在一起使用。
- 不要直接纤维柔软剂倒在衣物上以防衣物受污。
- 在开始脱水时,柔软剂正在合理的被分配,所以不能暂停洗衣机。
- 可选择的洗衣方式不能投入柔软剂。

#### 蜡垢

蜡垢是织物柔软剂与洗涤剂结合产生的粘在洗衣机上的蜡状形成物。 这种形成物不是洗衣机的问题造成的。 如果蜡垢长时间附着在洗衣机上就会粘到衣服上或发出异味。

#### 如果你使用纤维柔软剂

- 使用柔软剂投入盒,不要溅出或外溢。
- 洗衣一结束马上把投放盒洗干净。
- 定期清洗洗衣机。
- 低浓度的织物柔软剂不易在投入盒中留下沉淀而形成蜡垢。

# 操作鍵功能

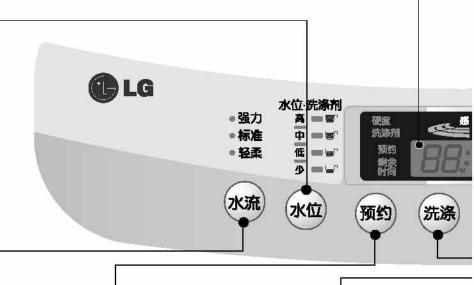
\_l l

#### 水位

- ●根据衣物重量,洗衣机进行布量感 知,自动判别与显示适当的水位与洗 涤剂量。
- ●根据需要可手动调节水位,每按键一次,水位按[中▶中高▶高▶少▶少 低▶低▶低中▶中…]循环。

#### 剩余时间、预约时间、错误显示

- 剩余时间:运行中,剩余时间显示。
- 预约时间: 当选择"预约"程序时, 结束时间显示。
- 错误显示: 当错误发生时,显示错误信息,如"**♂**E"表示折盖未 关。



#### 水流

- ●可选择强力、标准、轻柔的水流。
- ●默认为标准,可以根据需要任意 选择,但是如果选择牛仔洗,洗 衣机将自动选择强力水流。
- ●洗涤过程中也可改变水流。

#### 预约

- ●用来设置一个预约时 间。
- ●可选择 3-48 小时洗衣终了时间。
- ●按"电源开/关"键,可 取消预约时间。(详见 22页)

#### 洗涤、漂洗、脱水键

- ●用来选择洗涤时间、漂洗次数和脱水时间。
- ●按下"启动/暂停"键后可选择改变洗 涤时间、漂洗次数及脱水时间。
- ●按任意一个键,显示该过程所剩余的 时间。

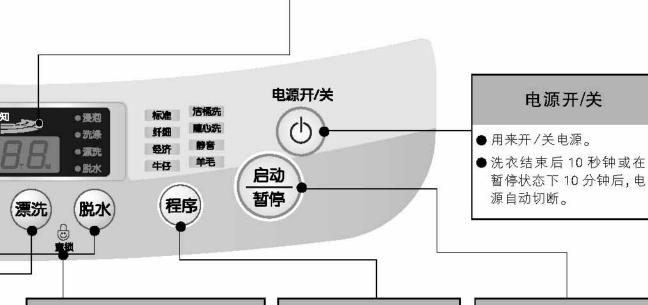
#### 注意

- 1.由于微电脑自动化,显示时间可能会改变。但时间增加最多不超过8分钟,减少最多不超过4分钟。
- 2.如果投入的洗涤剂量超过标准,为了增强漂洗效果,洗衣机自动增加1次漂洗,剩余时间将增加。
- 3.与传感器感知结果相比较的标准是按照通常的标准设置的,可能与某一特定的用户的习惯不一致。

4.洗涤剂量传感器是按照检测合成洗衣粉来设计的,如果您投入的是液体洗涤剂或肥皂粉或加入过多的漂白剂,传感器的感知能力可能会降低。

#### 洗涤条件指示

- ●只在"标准"程序执行。但如果选择了"过程"和"程序"键,将不能感知。
- 在传感器感知过程中,指示灯按绿色、桔黄色、红色顺序闪烁。感知结束后,按下列检测结果显示一特定颜色。 1. 如果当前洗涤条件(洗涤剂量、水温、水质)好于标准,微电脑自动优化,减少洗涤时间/强度,指示灯自动转 为红色。
  - 2. 如果当前洗涤条件差于标准,微电脑将自动增加洗涤时间/强度,指示灯转为桔黄色。
  - 3. 如果当前洗涤条件与标准一致,程序不作改变,指示灯为绿色。



#### 童锁

- ●作用:锁定控制键,防止儿童误按改 变程序。
- 开启:同时按下"漂洗"和"脱水"键。
- ●状态:启动时伴有"叮叮"一声,此后显示屏每隔3秒显示"[[[]],且能锁定包括"电源开/关"的所有按键。
- 关闭:再一次同时按下"漂洗"和"脱 水"键。(详见 **22** 页)

#### 程序控制

- ●作用:根据不同的洗涤物选 择合适的洗衣程序。
- ●按键,可选择 8 种不同程序。指示灯按下列顺序循环:[标准▶纤细▶经济▶ 牛仔▶羊毛▶静音▶随心洗▶洁桶洗▶标准···]

#### 启动/暂停

- 按通电源后,要使本机开始 工作,必须按下 "启动/暂 停"键。
- ●要使正在工作中的洗衣机 暂停或改变程序,则再按此 键,机器暂停。再按一次,机 器恢复正常工作。

5.因为长期使用,传感器的感知能力可能会降低。请定期使用"洁桶洗"程序清洁洗衣机内外桶。 6.在"标准"程序,即使水位或水温被用户改变,传感器仍将工作。不同型号,内部优化算法可能有差异。 7.不同型号,控制面板可能不一致。 

# 洗水程序

<u>\_</u>1

洗衣程序	电源开/关	衣物投放	选择程序	添加洗涤剂
标 准  ● 该程序用来洗涤一般类型的衣物,该程序会设置最佳的洗涤方式。	0	2		●根据水位旁的水位一洗涤剂的显示或洗涤剂产品说明添加洗涤剂。
经济  ●该程序用来洗涤不太脏或少量的衣物,用时短,衣物不能超过2.0kg。	0	8	●控制面板上选择快 速程序。	●根据水位旁的水位一洗涤剂的显示或洗涤剂产品说明添加洗涤剂。
牛 仔  ● 该程序用来洗涤较脏或厚重的 衣物。如牛仔、罩衣等。	0	● 将 件 仔 展 知 放 入 机 中。	◆控制面板上选择牛 仔程序。	6
羊 毛  ● 该程序用来洗涤床单、毯子等 (请确认是可水洗的)。	0	8	<ul><li>整期面板上选择羊毛程序。</li></ul>	●使用合适的中性洗洗剂。
纤细 ■ 该程序用来洗涤有 "轻柔"标志的衣物,这包括不太脏的上衣、衬衫和尼龙类的衣物。衣物不能超过 2.0kg。	0	8	◆ 控制面板上选择纤 细程序。	6

启动	关闭折盖	洗衣结束	注意事项
●波轮旋转 8 秒用来检测衣量。 ●显示洗涤所需的水位及洗涤剂量。	●洗涤 2 分钟后会 有进水,以补充衣 物吸收失去的水。	●洗衣结束后,蜂鸣 声鸣叫 10 秒,然 后电源会自动切 断。	<ul><li>●桶内有水或湿物会导致水位过高。</li><li>●大而轻的衣物水位设置会过低。</li><li>●操作中可选择及改变水位。</li></ul>
•	6		
•	6		
4	6		<ul> <li>当手动设定水位时,不要设在中水位以下,以免损坏衣物。</li> <li>为避免损坏衣物,脱水转速较慢,衣物可能仍含有一定水份,这是正常的。</li> <li>如果选择"羊毛洗","轻柔水流"将被自动选定。</li> <li>清洗前,请检查衣物,确认是否"可水洗"</li> </ul>
4	6		

# 浸泡

该程序用来洗涤非常脏的衣物。浸泡洗可用于标准程序和牛仔程序中。

按"电源开/关"键,接通电源

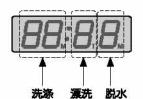
电源开/关



2 按"程序"键,选择洗衣程序



- ▶ 浸泡洗不能用于羊毛、经济、纤细程序中。
- 按"洗涤"键,直到"浸泡"该指示灯亮,这时洗涤、漂洗、脱水指示灯同时也会亮,直到浸泡程序结束,"浸泡"指示灯才会灭。



◎ 漫泡

◎ 洗涤

◎ 漂洗

◎ 脱水

4 添加洗涤剂

- 根据洗涤剂指示灯的提示,投入适当的洗涤剂。
- 5 将衣物投放于洗衣桶内,按"启动/暂停"键



● 根据水位和所显示的洗涤剂的量,自动进水。

6 关上折盖

● 开始洗涤后 2 分钟左右, 由于衣物吸水, 洗衣机会再进水 补充水量。

7 洗衣结束

● 洗涤结束,蜂鸣声 10 秒后电源自动断电。

# **隋**心选

按随心洗键,用来存储您最常用的洗涤程序,并在以后想用时可直接调用它。

按"电源开/关"键,接通电源

电源开/关



2 按"程序"键,选择"随心洗"程序



- 3 选择您常用的洗涤程序
- 按"水位"键选择水位。
- 按"过程"键选择你分别想要存储的洗涤的过程(洗涤、漂洗、脱水)
- 4 按"启动/暂停"键存储您的洗涤程序,并且洗衣机开始运行。洗涤结束后,洗衣机会自动断电。



#### 注意

调用该程序

- 1. 启动电源。
- 2. 通过"程序"键选定"随心洗"程序。
- 3. 按"启动/暂停"键,洗衣程序开始。

### **拾**音洗

该程序能非常安静的洗涤,特别适用于夜间和拂晓。

按"电源开/关"键,接通电源

电源开/关



2 按"程序"键,选择"静音"程序



- 3 将要洗的衣物放入桶中
- 4 按下"开始/暂停"键



- 5 添加洗涤剂并关上折盖
- 6 洗衣结束

#### 注意

- 静音洗比标准洗所用的时间要长。
- 为了减小桶在旋转时产生的噪音,该程序中桶的转速比标准洗的转速要低。所以洗完后的衣物比标准洗的衣物要湿。

### 洁桶洗

如果洗衣机上形成蜡垢,就会粘到衣物上或发出异味。

蜡垢是织物柔软剂与洗涤剂结合产生的粘在洗衣机上的蜡状形成物。用该程序来清洗洗衣机的内桶和外桶,散去桶内的异味。

按"电源开/关"键,接通电源

电源开/关



2 按"程序"键,选择"洁桶洗"程序



● 洗衣机自动选定最高水位。

#### 3 按下"开始/暂停"键

- 显示剩余的时间。
- 洗涤、漂洗、脱水键将不起作用。
- 4 进水 10 min 后,加入氧化性漂白剂(约300 ml)
  - 不要用洗涤剂盒。
  - 不要放任何衣物在桶内。
- 5 关上折盖

● 当折盖打开时,洗衣机将停止运行,并且有警报声 提醒你关上折盖。

#### 注意

- 使用该程序前,除去滤网中的污物。
- 不要放任何衣物在桶里。
- 完成该程序约需3小时。
- 程序结束后,除去滤网中污物。
- 程序结束后,打开折盖散去桶内异味。
- 不要将漂白剂在洗衣机未进水的情况下直接倒入桶内,它可能会损坏内、外桶。
- 不要将稀释后的漂白剂长时间留在桶内,程序结束后应自动排出。
- 建议每月清洗一次。
- 一次清洗,不要重复使用该程序。



IL

## 预约洗涤

预约洗涤用来推迟洗衣结束时间。

显示窗中显示的是洗衣的结束时间 (几小时后洗衣完成) 不是洗衣开始的时间。

按"电源开/关"键,接通电源

电源开/关



2 按"程序"键,选择洗衣程序

在控制面板上选择合适的洗衣程序。"洁桶洗"、"羊毛"、"纤细"程序不能选择预约功能。

③ 按"预约"键,设置预约时间,希望几小时后洗衣完成

- 可选择 3~48 小时预约时间。
- 显示时间为洗衣结束时间,不是洗衣开始的时间。

4 添加洗涤剂

- 根据洗涤剂指示灯的提示,投入适当的洗涤剂。
- 折盖打开时洗衣机不运行,会有警示信号提醒关上折盖。

5 将衣物投放于洗衣桶内,按"启动/暂停"键



● 按下"启动/暂停"时,指示灯会闪烁。

6 关上折盖

● 开始洗涤后 2 分钟左右, 由于衣物吸水, 洗衣机会再进水 补充水量。

7 洗衣结束

- 洗衣机将在预约的时间内完成洗衣工作。
- 洗衣机结束后应关掉水龙头,拔下电源插头。

#### 注意

- 如果折盖打开,机器不会工作,会有警示信号提醒你关上折盖。
- 如需手动选择,先选择所需的洗衣程序,脱水时间及水位,再按"预约"键选择所需的预约时间,最后再按"启动/暂停"键。
- 当洗衣结束后不能立即取出衣物的情况下,最好不要选择脱水程序,以防衣物长时间放置而起皱。
- 当您想取消预约功能时,请关掉电源。

# 选择的洗衣方式

	电源开/关	选择水位 及洗涤剂 投放	启动	按键选择
	<b>①</b> 选:	2	◆ 关上折盖, 按"启动/暂 停"键。	→ 5 → 6 → 20 → 25 → 40 (mm) → 50 (m
只漂洗	<b>①</b> ●选 洗	全	● 关上机盖, 按 "启动暂 停"键。	→ 1次 → 2次 → 3次 → 4次 → 5次 → 0FF →
只脱水	<b>①</b> ●选水,	<b>2 3</b>	◆ 按 "启动/暂 停"键。	→ <del>Ч3) → 53) → 53) → 73) → 0FF → 13) → 23) →</del>
漂洗 + 脱 水	洗洗	<b>② 水位·洗涤剂 高 零</b> 次数及脱 时间 <b>低 9 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1</b>	◆ 关上机盖, 按"启动/暂 停"键。	



# 世他有用的功能

#### 童锁功能

 $_{\rm I}$ 

● 如果你想锁定所有的按键操作,防止误操作,可选择童锁功能。

#### (怎样锁定)上锁

按"电源开/关"键

电源开/关



● 接通电源。

2 按"启动/暂停"键



● 根据手册设定好所需的程序。

同时按"漂洗""脱水"两键



- 洗衣过程中,所有按键将被锁定直到洗衣完成或手动解除 童锁功能。
- 在"童锁"模式中,显示窗不断交替显示"**[[**]"和所剩余的时间。

#### 开锁

再同时按"漂洗""脱水"两键一次,可解除童锁功能。

#### 静音选择

如果您想洗衣机不发出蜂鸣似的警报声,同时按"洗涤"和"脱水"两键。若要使蜂鸣器工作,再同时按"洗涤"和"脱水"两键一次。

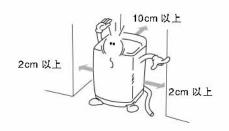
#### 剩余时间的显示

请分别按"洗涤"、"漂洗"和"脱水"键来显示在各个过程中所剩余的时间,该时间会在显示窗口停留 1 秒左右。

#### 操作洗衣机前,确保去除运输用包装

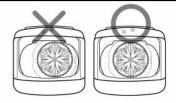
#### 将洗衣机安放于平整、坚实的地面

● 洗衣机左右侧与墙壁的距离应保持在 2cm 以上, 洗衣机后侧应与墙壁保持 10cm 以上 的距离。



#### 检查洗衣机是否水平

打开机盖,如图所示检查洗衣机是否水平。

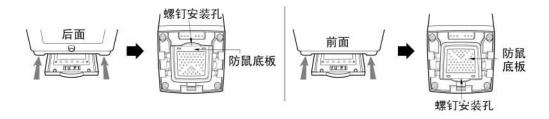


#### 调整洗衣机水平

● 洗衣机正面两个支撑脚为可调整脚,当洗衣 机安放不平时,稍稍抬起前部,左右旋转可 调整脚,使之水平。



安装防鼠底板,将有 UP 字样的朝里,从洗衣机的前面或后面安全插入。并且在螺钉孔(1 个)安装上螺钉。



#### 注意

如果电力是由接线板或发电机来提供,接线板或小型的输电设备要放置在适当的位置, 以免被洗衣机弄湿。



# 水管的连接

 $\perp 1$ 

#### ▶ 进水管与水龙头的连接

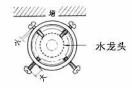
-手拿着连接座, 一手按住扣环往下拉, 将连 接座与进水管分开。



- 将上连接头上的四颗固定螺钉拧松, 旋转下连 接头,使上下连接头间有3个螺纹的间隙。
  - 如果水龙头管径过粗,可去掉里面的塑料导 套。



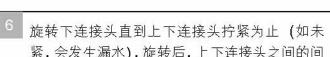
- 3 均匀调整连接头的四个螺钉,使靠墙壁侧的两 个螺钉首先与水龙头外侧充分接触。
  - 靠近墙壁的螺钉可预先用手拧进一些。



- 将上连接座抵住水龙头口,使其内部密封垫与 水龙头充分接触(请注意不可取出密封垫)。
  - 请选用标准水龙头。水龙头口部必须平整。如 不平,请挫平。



5 如图旋转墙对侧的两个螺钉使其与水龙头接触 后,再用螺丝刀旋紧。





紧,会发生漏水),旋转后,上下连接头之间的间 隙在3mm以下。



取下进水管时: 将进水管的扣环向下按。



8 安装进水管时。 将进水管向上插入下连接座,然后松开扣环。



- 9 确认下连接座与进水管连接是否牢靠。
- 将进水管连接座与进水阀拧紧,然后慢慢打开水龙头,看是否漏水。
- 如果漏水,请关上水龙头,重新安装。(如果上连接座没有装好,或者,上、下连接座没有拧紧,都可能发生漏水。)
- 长时间使用后,可能会松动。此时请按 1-9 顺序重新安装。(搬家等需重新安装进水管接头时,也请按相同的顺序进行。)

#### ● 进水管与洗衣机的连接

\* 请使用随机配用的新进水管组件与洗衣机连接,不要使用已用过的旧的进水管组件。

确认进水管连接座里有黑色的密封橡胶垫。若 没有,连接后会出现漏水。



2 将进水管连接座垂直安放在进水阀口上。



⑥ 顺时针缓慢旋紧进水管连接座,以确保进水管 连接座与进水阀连接牢固。

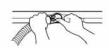


## **才**上水管的连接

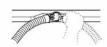




2 连接排水管弯头 将排水管弯头往机体内推。



3 改变排水管方向 改变排水管方向,拔出排水管弯头改变方向,再 按第2步操作。



# 清清

#### 当您洗完后

● 用完后请关上水龙头,以防水将进水管冲的破裂,用完后请关上电源。 当提供的水不干净(如有沙),或者滤网已经堵塞,要不时的清洗进水阀滤网。

#### 清洗进水阀滤网

当使用的水质较差或滤网被异物堵塞,请清洗滤网 (下图仅为示意,与实际会有所不同)。

关掉水龙头,按"启动/暂停"键,完全去除进水管中残余的水。



2 关掉电源后,拔下电源插头。



3 去除进水管,拔出 滤网,用刷子将滤 网上的污物去除, 清洁滤网。



4 清洁完,将滤网重新插回原处。

#### 注意

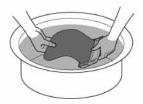
- 清洗滤网前,先将进水管中的杂物去除。
- 请大约每两月清洗进水阀滤网一次。
- 青理完毕,必须将滤网重新插回进水阀,否则造成进水阀损坏(进水不止,不进水等),将 提供有偿服务。

#### 清洗内桶滤网

1 如下图,按箭头方向从桶 上拉出滤网。 将滤网由内向外翻,并在水中清洗,清除线屑。

将滤网恢复原状,然后按 住滤网框架将其重新插 好,如果发现滤网损坏, 请购买新的更换。







# **大** 障诊断

在下列项目中查找你遇到的问题,然后检查我们建议的内容,一般都能找到问题的答案,这样你就可以自己修理,无需打电话给维修中心。

#### 问题

问题	可能原因	怎 么 做
衣物上有线屑	分类不正确 洗涤时间太长 洗涤某种物品的正 常产物	<ul><li>● 将易产生线屑的物品与易吸附线屑的物品分开。</li><li>● 洗较少衣物时用较短时间。</li><li>● 有一些线屑是正常的,使用干衣机去除洗衣机未去除的线屑。</li></ul>
衣物洗涤残留	洗涤未完全溶解	<ul><li>● 先用温水预溶洗涤剂。</li><li>● 使用液体洗涤剂。</li></ul>
衣物上有黑点	衣物柔软剂的错误 使用	<ul><li>● 将柔软剂注入投入盒时,不要溅出或溢出。</li><li>● 不要将柔软剂直接倒在衣物上。</li><li>● 先粗略处理污点再重新洗。</li></ul>
	褪色 洗涤剂量不足 衣物柔软剂与洗涤	<ul><li>● 将白色或浅色衣物与深色衣物分开。</li><li>● 褪色衣物单独洗与烘干。</li><li>● 加入适量的洗涤剂。</li></ul>
	剂相互作用的形成 物会脱落并在衣物 上形成斑点	● 清洗洗衣机內部。
衣物损伤(缠绕、小洞、开裂,穿着时间 过长或过度)	尖钮扣、别针、夹 子、钩子、皮带扣、 拉链环,口袋里的 硬物	<ul><li>固定别针、钩子、按钮、拉链。</li><li>去除松动的文胸衬托。</li><li>把口袋里的硬物取出,尖钮扣卸掉。</li><li>把易缠绕的编织品反过来洗涤。</li></ul>
	化学损伤 a.氯漂白剂 b.电池酸 c.过氧化氢 d.毛皮护理用品	<ul><li>● 将漂白剂稀释或使用投入盒(参见用户指南)</li><li>● 小心使用电池酸和毛皮护理品,这些物品会引起 褪色和衣物出洞撕裂。</li></ul>
	非化学损伤 a.老化	● 购买时仔细检查结构。
	b.质地不好 c.压坏 d.老鼠和昆虫咬 e.日晒	<ul><li>● 洗涤之前先修复损伤处。</li></ul>

# 故障诊断

#### 问题

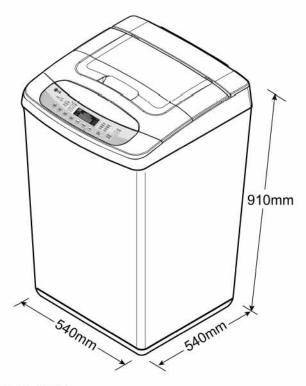
 问 题	可能原因	怎 么 做
衣物没洗净	污垢未进行预处理	<ul><li>● 将少量洗涤剂溶解后涂在衣领、袖口等的脏污处促进污垢瓦解。</li><li>● 尽快洗涤脏衣物,污垢停留时间越长越难洗。</li></ul>
	洗衣机超负载	● 一次不宜洗过多衣服。
	分类不正确	<ul><li>● 白色衣服最好单独洗。浅色和深色脏衣服分开洗,因为衣物会从脏水中吸附污垢。</li><li>● 不同尺寸的衣物放在一起会洗得更干净(比如全部是床单放在一起洗则效果差一点)。</li></ul>
	洗涤剂不足	● 加入足量的洗涤剂,硬水比软水需更多的洗涤剂。
衣物表面起球	混纺和成分复杂的 衣物容易起球	● 这不是洗衣机的原因,你可以通过把衣物反过来 洗延缓起球过程。
衣服变灰发黄	洗涤剂不足	● 用更多洗涤剂(特别是负载多时)。
	超负载	● 选择合适的衣物尺寸,以免超负载。
	褪色	● 根据颜色将衣物分类。如果衣服标签标明要单独洗,则暗示可能会褪色。



# **拉 障诊断**打电话给维修中心前根据下表检查问题。

现 象	出错信息	检 查
不进水	IE	<ul><li>● 水龙头是否关掉?</li><li>● 是不是停水?</li><li>● 水龙头和进水管是否冻结?</li><li>● 是否水压太低或进水阀滤网被杂质堵塞?</li></ul>
不排水	HE	<ul><li>排水管有是否正确放置?</li><li>排水管是否弯曲或放置太高?</li><li>是否排水管内部被杂质堵塞?</li><li>检查电源是否关掉?</li></ul>
不脱水	HE	<ul><li> 衣物是否平衡?</li><li> 洗衣机是否放置在平坦的地面?</li></ul>
折盖开着	dE.	● 折盖有无关上?
水位感知异常电机异常	PE LE	● 向 LG 售后服务中心求助。
溢流故障	FE	

# 规档



型号	XQB70-26SA
净重	33.5kg
标准水压	30-1000kPa(0.3-10kgf/cm²)
外形尺寸(mm)	540(长)×540(宽)×910(高)

- 为了提高整机性能而对外观和规格进行的更改,不再另行通知。
- 本产品执行:

GB/T4288	家用电动洗衣机
GB4706.1	家用和类似用途电器的安全 通用要求
GB4706.24	家用和类似用途电器的安全 洗衣机的特殊要求
GB4706.26	家用和类似用途电器的安全 离心式脱水机的特殊要求
GB4343	家用和类似用途电动、电热器具,电动工具以及类似电器无线电干扰特性
	测量方法和允许值
GB17625.1	电磁兼容 限值 谐波电流发射限值(设备每相输入电流≤16A)